

"RELIGION ET PATRIE"

LE CANADA JOURNAL QUOTIDIEN

LOUIS LUSSIER, Rédacteur

LA SOCIÉTÉ DE PUBLICITÉ, Propriétaire

STANISLAS DRAPEAU, Administrateur

ABONNEMENT

Par année... \$3.00
Pour six mois... 1.50
Pour quatre mois... 1.00

ANNONCES

Première insertion, par ligne... \$0.10
Tous les jours... 0.05
Trois fois par semaine... 0.05

LE CANADA

Ottawa et Hull, 11 Mars 1885

BIBLIOTHECAIRES DU PARLEMENT

MM. Decelles et Griffin du Mail, sont nommés bibliothécaires du Parlement.

UN AMI DU CANADA

M. Victor du Bled vient de publier dans la Revue des Deux Mondes une étude de soixante et dix pages sur notre mouvement politique.

Après un examen approfondi de nos institutions politiques, M. du Bled endorse une opinion souvent exprimée par nos hommes politiques.

Nous citons: "Le projet de la confédération fait grand honneur aux hommes qui l'ont conçu et mené à bonne fin."

"Comme l'observa le premier ministre, sir John Macdonald, le président des Etats-Unis, se trouvant élu pour une courte période, ne peut jamais être considéré comme le souverain de la nation."

dis qu'il l'est en fait: on aboutit ainsi à une espèce de démocratie contrôlée par une contrefaçon de césarisme.

L'espace nous manque aujourd'hui pour citer plus longuement M. du Bled. Mais c'est de tout cœur et en toute reconnaissance que nous saluons en lui un ami de la cause canadienne.

AU PARLEMENT

Encore une journée consacrée au Budget. Il y a bien eu, à la vérité, présentation de quelques bills, entr'autres celui de sir Hector Lang-vin aux fins de créer une Cour de Réclamations.

M. Tupper s'est particulièrement appliqué à mettre le parti libéral en contradiction avec son passé, dans la guerre à mort qu'il livre aujourd'hui à la politique nationale.

M. Charlton avait mission de répondre à M. Tupper, et durant près de trois heures il a tenu la députation dans un état de somnolence absolue.

LONGNON.

La Cour de Division s'est ouverte hier sous la présidence du juge Lyon.

La Cause Mercier-Tassé

Paroles du Juge Ramsay, le 9 mars 1885.

In this case the fact on which the most serious part of the accusation was founded has not only been proved, but it has been admitted almost gloriously.

Dans ce cas, le fait sur lequel la partie la plus sérieuse de l'accusation était fondée a été non-seulement prouvé, mais il a été admis et presque même glorifié.

LA QUESTION D'UNE LOI DE FAILLITE

Il est une proposition dont beaucoup de gens reconnaissent la vérité, mais que bien peu osent encore soutenir; c'est que tout ce qui concerne les faillites aurait du, de puis longtemps, être le sujet d'une législation spéciale.

Les faillites intéressent de trop près les intérêts de la Puissance générale et l'ordre public pour qu'on puisse, sans péril pour les deux en abandonner la régie aux tribunaux particuliers de chaque Province.

Nous sommes bien loin des habitudes modestes et timides de nos anciens et si honorables négociants. Ce titre n'est plus même la récompense d'un apprentissage laborieux et pénible.

La société est donc plus que jamais intéressée à une prompte et sévère répression de toute fraude.

Ceux qui furent, en 1875, chargés de mettre la nouvelle loi à exécution ne virent dans cet acte du Parlement de la Puissance qu'un moyen de s'enrichir aux dépens et du failli et des créanciers.

Aussi, commerçants et syndics s'entendirent-ils à merveille pour frustrer la masse des créanciers, au profit d'un puissant du commerce.

et imprévus, dans lesquelles la spéculation et la mauvaise foi n'eurent pas la moindre part; ce fut en là d'honorables, mais il faut le dire, d'assez rares exceptions.

Ne fussions pas le commerce est à l'état ce que le sang est à la vie de l'homme

A. X. TALBOT, Avocat.

VALIN & ADAM, Avocats et Notaires Publics.

BUREAU: 25 rue Sparks, vis-à-vis l'Hôtel Russell.

FUMEZ LES CIGARES

CABLE ET

EL PADRE

MANUFACTURÉS PAR

S. DAVIS & FILS

MONTREAL.

ASSOCIATION MUTUELLE DE PREVOYANCE

DU CANADA.

BUREAU PRINCIPAL: 162 RUE ST JACQUES, MONTREAL.

DIRECTEURS.

A. L. de Martigny, Ecr. Caissier de Banque

Hon. W. W. Lynch, M. P. P., Vice le Comptable des Terres de la Couronne Québec, P. Q.

Hon. Alex Lacoste, C. R., M. C. R., et T. J. Billaud, B. G. L. - Aviseurs Légaux

Hon. Arthur Gagnon, Secrétaire et Trésorier.

Hon. John Hopper, Agent Général.

Dr. J. J. Guérin, Directeur Médical.

Les surplus sont déposés dans le trésor provincial.

Pour informations s'adresser à M. CHARLES PUNCHARD

No. 76, RUE SPARKS, OTTAWA.

9 Mai 1 an.

POUR LES FETES

FOURRURES

Assortiment complet de Fourrures de tous espèces, tel que Robes pour voitures, Capots, Monte-lux, Manchons, Casques, etc., chez

E. L. COTE

128, Rue Rideau.

Strop des Enfants du Dr Goderre

Ce sirop est préparé avec l'approbation des professeurs de l'École de Médecine de Montréal, Faculté de Médecine de l'Université du Collège Victoria.

Le sirop des enfants est supérieur à toutes les préparations calmantes offertes aux enfants.

de famille pour conserver la santé de leurs enfants; il peut être donné avec la plus grande confiance aux enfants dans les cas suivants: Colique, Diarrhée, Dysenterie, Dentition douloureuse, insomnie, Toux, Rhume, Coqueluche, etc.

Demandez le Sirop du Dr Goderre et n'en achetez point d'autre.

En vente par tout le Canada et les Etats Unis

PAIX, 25 Cts. LA BOUTEILLE, Seul propriétaire, B. E. McGALE, Chimiste, Montréal

J. B. ARIAL, PEINTRE, DECORATEUR, TAPISSIER ET VITRIER.

MARCHANT DE PEINTURE ET DE VITRES

526 RUE SUSSEX OTTAWA

M. ARIAL se charge de toute commande dans sa ligne d'affaires; il surveille lui-même toutes les opérations de sa boutique, et ses prix sont raisonnables.

Les propriétaires trouveront un grand avantage en le favorisant de leurs commandes

17 mars 1883

CHAS. DESJARDINS

No. 40 RUE SPARK, OTTAWA.

AGENT D'ASSURANCE sur la VIE et contre le FEU, Cité et District d'Ottawa

COMPAGNIES REPRESENTÉES: La Citizens, DE MONTREAL, La Northern, Co. ANGLAISE, La Caledonian, do La Phoenix, do

Capital et Actif Réunis au delà de \$40,000,000

ASSURANCES SOLICITEES, AGENT FINANCIER de PLACEMENTS et COURTIER

ACTIONS de Banques et de Compagnies incorporées, achetées et vendues pour argent et sur marge.

EMPRUNTS négociés pour particuliers, Corporations Municipales et Scolaires, Fabricas et Eglises à des conditions très avantageuses. Taux d'intérêt réduits:

ARGENT placé sur garanties de première classe. LES capitalistes trouveront leur avantage à s'adresser à

M. Chas Desjardins, BUREAUX: Edifice de l'hôtel Russell, rue Sparks, Ottawa.

Marques de Commerce et Droits d'Auteur enregistrés. 1er déc. 1an

Bureau d'agent d'immobilier

MACDONALD

NO 9 RUE ELGIN. ÉTABLI 1884.



A. B. MACDONALD, Encanteur de la Reine, RESIDENCE, 253 R. E. NICHOLAS

L. D. TUCKERMAN, ENCANTEUR, COURTIER

MARCHAND A Commission

Agit comme arbitre et commissaire-priseur

Bureaux: RUE SPARKS (Enface de l'Hôtel Russell.) OTTAWA.

Presentes de Noel

JOUR DE L'AN

C. H. DOUCET

(Ci-devant employé chez S. Laporte) MANUFACTURIER de BIJOUTERIES, (Bâtisse de l'Hôtel Russell)

RUE SPARKS, OTTAWA. Confectionne et répare toutes espèces de bijouteries.

GRAVEUR, ARGENTEUR ET DOREUR. MONOGRAMMES (SPÉCIALITÉ). 12 Dec '84

L. A. Olivier AVOCAT.

Bureau: Encanteur des rues Rideau et Sussex, Block d'Edison, Ottawa, Ont. ARGENT A PRETER

A. CHABOT

472 RUE SUSSEX NOUVEAU MAGASIN D'EFFETS POURVOITURES

Assortiment complet de carcasses en bois pour toutes espèces de voitures moyennes, jantes, manchons de charrois, etc., etc.

Une boutique pour la confection des voitures est attachée à l'établissement. M. Chabot répare et fabrique à ordre toutes sortes de voitures d'été et d'hiver, dernier style. Une visite est sollicitée au numéro 472, Rue SUSSEX, Ottawa.

27 oct 2m, 3fs

DORION & DELORME, ARTISTES-PHOTOGRAPHES,

140 Rue Sparks et 569 Rue Sussex, OTTAWA.

Nouveaux fonds de scènes variés, peints par les meilleurs artistes du Canada. Grands avantages pour les fêtes.

Une douzaine de Portraits, CABINET SIZE, et un cadre valant \$1.00, pour \$3.00.

Photographies de toutes grandeurs, satisfaction garantie. Une visite est sollicitée chez

DORION & DELORME, No. 140, rue Sparks et 569 rue Sussex, coin de la rue Rideau. 18 Oct. 1883

TAPIS, TAPIS etc.

MAISON DE TAPIS D'OTTAWA.

Ayant le plus grand assortiment, les meilleurs tapis, et les plus bas prix en fait de

Relais, Rideaux, Corniches, Pôles, Garniture et Meubles de toute sorte.

MAISON DE TAPIS D'OTTAWA 148 RUE SPARKS.

SHOOLBRED et Cie. Ottawa, 17 Dec. 1883.

ER, STON. BROS., N.Y. D'ESTEY York. JULIEN. Pompes Funèbres Ottawa. au public d'Ottawa commande qu'on très modérés. On L'ALARDS sont à la mémoires fournis sur laire. rifice SEILLE de faire place ne qui nous. e., s directs. ANADIENS DYSPÉPTIQUES guérit, outre mercuriaux ou poltrics Névralgies, les maladies de Foie et les Rhumatismes et les Rhumatisme. LACERTE, Lévis, P.Q. e. pharmacien et de AR ALARIE, de Bolton, Ottawa. ERDURE GENERAL DE NERIE chez moi tout ce s cette ligne able, Chaine. rnis, Vitres, Mastie. passé un asso. LLERIE. WILLIAM enteurs le & Cie. evels d'Invention rque, Marques et de Bois onduits aux Etats Un et en France. LE & Cie. MERE VICTORIA. des Brèves. TTTA, Ont. Annonce rde ses nombreuses ouragement libéral e lui accorder depuis e. Aujourd'hui nformer qu'il vient de Tapisserie Chinoise rde, avec aussi un lo- chasser. Papier vert apier doré et argenté, is et Français, et ticles religieux, pour imbrer ici. Vêtre reçu un assorti- APEAUX de PRIN. à très bas prix. s, etc., de premier glaise, à très bon e-ci devant à repasser, s, toutes sortes de fourru- THEREAU. ALHOUSIE. TAWA.

BUREAU DES ECOLES SEPARÉES

Une assemblée régulière du bureau des écoles séparées a eu lieu hier soir.

Etaient présents M. Esmond (président), M. l'abbé Tauguay, MM. Campeau, Drapeau, Enright, Lunny, Quin, Marsan, Tassé et Finlay.

Après la lecture du procès verbal de la dernière séance M. Marsan explique que l'absence de M. Larue est due à la maladie dont souffre ce monsieur depuis quinze jours.

Lecture est donnée d'une lettre de M. R. C. W. McCuaig concernant l'utilité des extincteurs dits "Hand Grenade".

Le rapport du comité des finances recommandant le paiement de certains comptes est adopté. M. Campeau annonce que M. O'Reilly surintendant anglais des écoles a retiré sa démission.

M. Tassé dépose un rapport indiquant le nombre d'élèves qui ont fréquenté les écoles catholiques pendant le mois de février. Ce rapport est comme suit :

Table listing school names and student counts for February. Includes schools like Ecole des Frères, Notre-Dame, etc.

Le président se plaint que les honoraires dus pour l'émission de billets d'admission aux écoles ne sont pas payés régulièrement.

M. Marsan proteste contre l'expulsion des élèves dont les billets d'admission n'ont pas été intégralement payés.

M. Campeau attire l'attention du bureau sur la recommandation faite par le surintendant des classes françaises de ne pas changer si souvent de livres dans les écoles.

Il est proposé par M. Campeau, secondé par M. Enright que le Bureau a appris avec un profond regret la mort de Delle Agathe de Banville, en religion Sœur Saint-Cyprien, qui a été un temps institutrice à Ottawa, et que copie de cette résolution soit communiquée à la famille de la défunte.

La motion est adoptée à l'unanimité.

M. Marsan exprime l'espoir que dans les estimations pour l'année prochaine il sera pourvu à une école française dans le quartier Wellington.

Et le Bureau s'ajourne.

Visite Spéciale à Ottawa

Succès merveilleux

Les chirurgiens du Grand Institut International pour la guérison des maladies de la gorge et des poumons, 173 rue Church Toronto, ont pour le GRAND UNION samedi, le 12 mars, le 13 et le 14 pour le traitement spécial de tous les malades des organes respiratoires, telles que catarrhe, surdité, bronchite, asthme, faiblesse des poumons et consumption.

Ce sont les médecins de grande expérience. Ils rendent la santé à des milliers de pauvres malades qui avaient été condamnés par les médecins de leurs familles. Ils se servent du spiromètre pour éprouver la capacité de leurs poumons, de respirateurs pour permettre aux médicaments d'agir directement sur le siège de la maladie. Le nombre considérable de patients qu'ils ont sous leurs soins leur permettent de mettre leurs prix à la portée de tous.

Le public peut être sûr que la plus grande sincérité préside aux réponses données dans les consultations.

Rendez-vous de bonne heure pour que les chirurgiens aient le temps de faire un examen minutieux. Les consultations sont gratuites.

UN DEMANDE un agent résident dans chaque village, ville et cité du Canada, aussi quelques voyageurs de commerce pour vendre nos nouvelles machines à air à gaz, pour fabriquer l'air à gaz, 50 pour cent moins cher que le gaz de charbon, et tout aussi bon. Ni feu ni pouvoir ne sont requis. Faites dans toutes les dimensions depuis 15 à 1000 brûleurs, pour demeure privées, magasins, hôtels, fabriques, moulins, rues, mines, etc. Adresse: "The Canadian Air Gas Machine Manufacturing Co., 115 rue Saint-François Xavier, Montréal, P. Q." 9 oct.

LIBRAIRIE FRANÇAISE D'OTTAWA

Vous trouverez toujours à cette librairie un beau choix de livres de prières, d'histoires, d'écoles, fournitures de bureaux, articles religieux et de fantaisie, etc. Une visite est sollicitée. P. C. GUILLAUME, 455 Rue Sussex.

MONTRES et BIJOUTERIES

A 50 pour 100 de rabais.

Rappelez-vous que la prudence est la mère de la sûreté, et que voir c'est croire. Chaque article est garanti tel que représenté, sinon la vente est nulle et l'argent vous sera remis. Réparations de montres faites avec soin, à des prix modérés. N'oubliez pas l'adresse: H. NOREZ, 30, Rue Rideau, porte voisine du "London Chop House".

EST-CE BIEN LE CAS?

Tous les marchands de la campagne et de la ville, mais surtout la classe ouvrière, se disent qu'il faut aller chez J. B. C. Dunn, coin des rues Dalhousie et St. André, pour acheter les épiceries, vins et liqueurs de premier choix, à des prix qui défient toute compétition. Il n'y a pas d'égal pour son bon marché.

DIAMOND DYES

Partout on réclame à grands cris le Dyanmond Dyes, ce merveilleux remède qui fascine et subjugué le monde, éblouissant tous les yeux.

LE REPOS DES FATIGUES

Vous qui êtes fatigués, insoucians, sans espérances, qui souffrez, reprenez courage. Si vous supportez des douleurs indicibles et si vous redoutez même la mort, soyez sans inquiétude. Cette préparation presque miraculeuse connue aux États-Unis comme Kidney Wort a maintenant atteint le Canada et est souveraine pour la guérison de toutes les maladies des reins et de toutes les affections du oie. Essayez la sans délai.

PETITE GAZETTE

Essayez de vous procurer une boîte du nouveau poivre-céleri, chez N. A. Savard, rue Dalhousie.

Chez M. Laurent Duhamel vous trouverez un assortiment de viandes fraîches de toutes sortes au quartier et à la livre, livrées à domicile, M. Duhamel remercie ses nombreuses pratiques et le public en général de l'encouragement qu'on lui a accordé jusqu'à ce jour. Une visite est respectueusement sollicitée.

Sirop des Enfants du Dr Goderre—Le seul sirop calmant reconnu par la profession médicale. Prix 25c. la bouteille. En vente chez C. O. Dacier et H. F. MacCarty, Ottawa.

—Si vous souffrez des affections bilieuses, maux de tête ou indigestion, employez les Pilules de Noix Longues de McGALE Prix 25c. la boîte. En vente chez C. O. Dacier, et H. F. MacCarty Ottawa.

La Sprucine—La sprucine comme remède pour la toux n'a pas d'égal. Elle est entièrement différente d'aucune autre espèce de composée de gomme d'épinette, que l'on vante tant aujourd'hui. Ne vous trompez pas en demandant la sprucine, elle est mise en bouteilles rondes, et chaque étiquette, circulaire et enveloppe porte la marque de commerce.

En vente chez H. F. MacCarty et C. O. Dacier, Ottawa.

ADMINISTRATION

"LE CANADA," QUOTIDIEN, Le seul journal français à Ottawa, Abonnement, \$3.00 par année.

"LE COURRIER DE HULL," HEBDOMADAIRE, Renfermant les matières de l'édition Quotidienne. Abonnement, \$1 par année seulement. Les deux éditions payables à l'avance.

Impressions de LUXE et de COMMERCE exécutées avec soin et promptitude, en plusieurs couleurs, Argent, Or, Bronze, etc., d'un fini supérieur.

PRIX TRÈS RÉDUITS—Les ordres envoyés par la Poste reçoivent une attention toute spéciale et sont exécutés avec soin.

S'adresser à Mr l'Administrateur du "CANADA," OTTAWA.

Cures Etonnantes PLUS DE CALVITIE

CERTIFICATS SUR CERTIFICATS

La Valéria continue d'opérer des cures étonnantes. C'est incontestablement le meilleur remède connu pour empêcher la chute des cheveux ou la faire repousser.

Que l'on en juge par les certificats suivants:

Boutouche, N. B., 4 janvier 1884. MM. Lay et Nelson, Pharmaciens, Montréal.

Auriez-vous la bonté de m'envoyer 6 ou 12 boîtes de la Valéria? J'en ai fait usage d'une boîte et le résultat a été tel que mes cheveux ont repoussés très épais. Plusieurs ici ayant été témoins que cette pommade m'a donné une nouvelle chevelure, désirent en faire l'expérience. Je vous donnerai volontiers un certificat en faveur de la Valéria. Votre tout dévoué, G. A. GIROUARD, ex-député de Kent.

Montréal, 29 janvier 1884.

Monsieur C. D. Groux, pharmacien, 601 rue Notre-Dame (ouest), Montréal.

Monsieur, Je vous envoie abondamment depuis six mois; rien ne semblait pouvoir en arrêter la chute, car j'avais essayé les unes après les autres tous les préparations sans obtenir le moindre bon résultat. J'étais assis chaque qu'on peut le devenir en aussi peu de temps.

Sur votre recommandation j'essayai la Valéria; la première boîte a arrêté complètement la chute; à la seconde, mes cheveux ont commencé à repousser et après en avoir usé trois boîtes, j'avais une chevelure aussi forte qu'auparavant. C'est un plaisir pour moi de pouvoir vous donner cette faible marque de reconnaissance, et je conseil à tous ceux qui auraient le malheur de perdre leurs cheveux de se servir de la VALÉRIA.

AUBERT LAROSE, No 624, rue Notre-Dame ouest, Montréal.

Saint-Thomas d'Alfred, Comté de Prescott.

Je, soussigné, certifie que la pommade Valéria a fait pousser des cheveux sur ma tête chauve à l'âge de quarante-trois ans. Elle est très recommandable. ARTHUR CHOLETTE, Cultivateur.

Ottawa, 15 mars 1884.

Je certifie que depuis deux ans mes cheveux tombaient beaucoup et après que j'eusse fait usage de la pommade VALÉRIA, trois fois, mes cheveux ont cessé de tomber. L. BÉLANGER, Photographe.

St-Thomas d'Alfred, 19 janvier 1883.

Je certifie que la Valéria m'a été très utile en arrêtant la chute de mes cheveux, en faisant pousser sur la partie chauve des cheveux assez longs mais clairs. Je dois faire observer que je n'ai employé qu'une boîte de la Valéria. Je suis âgé de soixante-quatre ans. F. X. BOUVER.

Milbury, E.-U., 23 déc. 1882.

Je, soussigné, certifie par la présente ce qui suit: L'an mil huit cent quatre-vingt-un, par suite d'occupations et d'études plus ou moins sérieuses, je me vit petit à petit devenir chauve; en quelques semaines, je perdis tous mes cheveux du sommet de la tête. Je fis alors part de mon malheur à mon cousin, qui m'expédia deux boîtes d'une pommade inventée par lui et appelée La Valéria.

En lisant la prescription, je le dis, je m'amusai un peu, car je l'avoue, je la trouvai un peu curieuse encore plus douloureuse. N'importe le désir de revoir ma chevelure me fit faire l'essai de La Valéria. Quelle ne fut pas ma surprise, après trois ou quatre semaines, d'en avoir une forêt de petits cheveux couvrir toute la surface chauve de ma tête. Je redoublai d'efforts et aussi de confiance et de ponctualité, et cinq mois après, j'avais, sinon tout, au moins en grande partie ma chevelure d'autrefois.

C'est donc avec reconnaissance de cause que je recommande à tous ceux qui comme moi, ont ou le malheur de perdre leurs cheveux, la plus utile et la meilleure de toutes les pommades, La Valéria. L. P. CHAMPAGNE.

Montréal, octobre 1883.

Je, soussigné, déclare avoir perdu complètement la chevelure il y a deux ans, j'ai essayé de tous les remèdes possibles mais sans succès. En voyant l'annonce de la Valéria dans la Minerve, j'eus la curiosité de m'en servir.

J'en achetai une boîte chez M. Lavolette et Ne son pharmacien, rue Notre-Dame. C'est M. Lavolette lui-même qui m'a la vendue, et il pourra attester que j'étais alors—il a environ six mois—complètement chauve. J'eus mes six servit d'une seule boîte et elle m'a suffi pour me rendre ma chevelure d'autrefois, un peu plus claire cependant, les cheveux étant plus fins. Tous ceux qui me connaissent font comme moi étonnés du résultat.

Je suis gardien de la barrière de la Côte Saint-Antoine, et je serai heureux de donner la preuve de tous les faits que je viens d'attester à tous ceux qui voudront se renseigner. Je donne ce certificat de mon propre mouvement, en justice et en reconnaissance pour l'usage de cette merveilleuse découverte. PIERRE DAME.

En vente chez tous les pharmaciens. En gros par M. HARVEY, boîte 111 P. O., Montréal.

TOUJOURS PRÊT

À SOULAGER NOS DOULEURS ET nos MALADIES.

CE VIEUX ET SÛR REMÈDE Pour l'usage Interne et Extérieur. Le Perry Davis' Pain Killer doit toujours se placer dans toutes les pharmacies et boutiques de même que dans les Écoles et les Appartements, toujours prêt à être employé, non seulement dans les accidents journaliers, mais aussi pour guérir les Blessures, les Contusions, les Étourdissements, les Migraines, les Névralgies, etc. On peut se le procurer partout, la Pharmacie, la Droguerie, la Boutique, etc. Prix, 20c, 25c et 50c la Bouteille.

DAVIS & LAWRENCE Co. Limited. Agents en gros, Montréal.

LOTUS OF THE NILE

C'est un des parfums les plus puissants et les plus durables. Une seule goutte suffit à parfumer un mouchoir et même un appartement entier. Il est renfermé dans des bouteilles à bouchon de verre et un nouveau genre et vend par tous les parfumeurs et les pharmaciens.

Comp. gnie Davis & Lawrence (SEULS AGENTS) MONTREAL

Pilules de Noix Longues Composées

De McGALE. Recommandées pour les affections bilieuses, torpides, etc. Pour la guérison de toutes les affections bilieuses, torpides, etc. Pour la guérison de toutes les affections bilieuses, torpides, etc.

malaises causés par le mauvais fonctionnement de l'estomac. Ces pilules sont très recommandées comme étant un des plus sûrs et des plus efficaces remèdes contre les maladies plus haut mentionnées. Elles ne contiennent pas de mercure ni aucune de ses préparations. Tout en étant un puissant purgatif, elles ne produisent dans l'importants cas, elles ne contiennent aucune de ces substances délétères qui pourraient rendre préjudiciables à la santé des enfants ou des personnes âgées. Les PILULES de Noix Longues Composées, de McGALE, préparées avec soin, avec un extrait concentré, tiré de la noix longue et combiné avec d'autres principes végétaux, de même à leur place au premier rang par tous les praticiens éminents jusqu'à présent offertes au public. B. E. McGALE, Chimiste, Montréal.

AU CLERGE

OTTAWA PLATING WORKS

Toute espèce d'ornements d'église, tels que VASES, CALICES, PATÈNES, CIBOIRES, CIBOIRES, ORUCIFES, OSTENSIFES, BURETTES, ENCENSOIRS, CHANDELIERES.

Et autres ornements d'autels. Calices et Ciboures dorés au vermeil, une spécialité. Le seul établissement de ce genre à Ottawa. J. F. GARROW, 170, RUE SPARKS

Ottawa, 29 janvier 1883.

Expositions Internationale et Coloniale

À Anvers en 1885—À Londres en 1886.

Le gouvernement a l'intention de faire représenter le Canada à l'Exposition Internationale à Anvers s'ouvrant dans le cours de mai 1885, et aussi à l'Exposition pour les Colonies et pour l'Inde à Londres en 1885.

Le gouvernement fera les frais de transport des produits du Canada jusqu'à Anvers et d'Anvers à Londres, comme aussi les frais de retour au Canada si les objets ne sont pas vendus.

Les objets destinés à Anvers devront être prêts pour expédition pas plus tard que la première semaine de mars prochain.

On croit que ces expositions offriront des occasions favorables de faire connaître les ressources naturelles du Canada, ainsi que ses progrès dans l'industrie et la fabrication.

Des circulaires et des formulaires contenant les plus amples informations sur ces envoies à ceux qui en feront demande par lettre adressée (franco) au ministère de l'Agriculture, Ottawa.

Par ordre, JOHN LOWE, Secrétaire, Ministère de l'Agriculture, Ottawa, 19 décembre, 1884.

Hotel du Canada

Mr. ALEXIS RENAUD, ci-devant associé de M. B. E. Lauzon, informe le public en général qu'il vient de prendre son ancien poste, au Nos. 56, 55 et 60 rue Murray. Le public voyageur trouvera toujours à cet hôtel une pension de première classe. M. Renaud étant continuellement en rapport avec les marchands de bois et les contracteurs de chemin de fer, les hommes de chantiers trouveront toujours chez lui s'engager au prix le plus avantageux. A. RENAUD, propriétaire, No 56, 55 et 60 Rue Murray 16 déc

SACRIFICE

Les marchandises qui suivent seront vendues, ou plutôt sacrifiées, à MOITIÉ PRIX

Durant QUELQUES JOURS seulement. Ces articles sont :

Juste-au-corps pour dames, Gilets en laine, Vestes, Pardessus pour enfants, Articles de goût en laine

Avec d'autres articles de MODE et GARNITURES EN MAINS

Les dames sont invitées à venir voir ces articles chez A. Woodcock, Marchand de Modes, 39, RUE SPARKS.

FERRONNERIE

Pour les meilleures ferronneries à bon marché, allez chez McDOUGALL & CUZNER.

Le plus ancien magasin de ce genre à Ottawa, établi en 1850, à l'enseigne de GROSSE TARRIÈRE, Rue Sussex, et coin de la rue Duke, CHAUDIÈRES, OTTAWA, Et à MATTAWA, P.Q. McDOUGALL & CUZNER 31 Octobre 1883.

Toiles pour Fenêtres

Nez renons de recevoir le plus bel assortiment de toiles peintes et dorées pour fenêtres qui ait jamais été importé en Canada

JACOB EBRATT.

MAGASIN PALAIS DE MEUBLES, 38 RUE RIDEAU. N. B.—Voyez les échantillons de ces toiles dans ma vitrine.

LA PROTECTION SANS ÉGALÉ

ISAIE DAZE Manufacturier

Marchand de Chaussures EN GROS ET EN DÉTAIL COIN DES RUES Dalhousie et de l'Eglise OTTAWA.

Désire faire savoir à ses nombreuses pratiques et au public d'Ottawa et de ses environs en général, qu'il a acheté et mis en opération toutes les machines du vaste établissement antérieurement en opération sur la rue Sussex par M. Selby Lee pour la FABRICATION DES CHAUSSURES

M. I. Daze désire attirer l'attention du public sur ce qui suit: Le personnel de l'établissement est sans contredit le plus complet de ce genre à Ottawa et est composé d'ouvriers de première classe.

TOUTE COMMANDE Qui lui sera confiée sera exécutée et expédiée avec soin sous le plus court délai. Une SPÉCIALITÉ dans les Commandes Les meilleurs matériaux sont employés, satisfaction garantie. Prix très modérés. UNE VISITE EST SOLICITÉE.

Les marchands de la campagne feraient bien d'aller visiter cette MANUFACTURE avant d'acheter ailleurs. IZAIÉ DAZE, Propriétaire, 16 mai 84

Poudres de Condition d'Alexander

COULES POUR les BOGONS ET AUTRES MÉDECINES CÉLÈBRES POUR LES Chevaux

AGENT À OTTAWA—C. STRATTON, coin des rues Dalhousie et Saint-Patrick. VIS—Les médecines ci-dessus, célébrées dans tout le Canada pour leur efficacité, ne se trouvent que chez M. C. STRATTON. Je mets donc le public en garde contre les contrefaçons. T. ALEXANDER.

N. B.—On peut aussi obtenir l'article véritable chez LAPOINTE, rue Rideau; GOODALL & FILE, rue Wellington; et DAGLISH & FRERE, rue Queen, ouest.

J. L. N. QUINDON, L. L. B. AVOCAT

124 Rue PRINCEPALE, HULL — ET — 45 Rue MURRAY, Ottawa Ottawa, 20 nov. 1884 1 an

HOTEL TENU PAR JOSEPH DESLOGES, No 21 RUE MURRAY, OTTAWA

(Ci-devant occupé par Joseph Mantha)

De spacieuses écuries sont attachées à l'établissement. M. Desloges étant agent pour les marchands de bois, attire l'attention des hommes de chantiers qui en allant se pensionner chez lui, trouveront à s'engager immédiatement. 10 déc. '84 3 m

FETES! FETES! FETES! MAGASIN DE GROS.

CHAMPAGNE! VINS RECHERCHÉS CIGARES! Un assortiment complet de liqueurs choisies et de cigares, vient d'être reçu au numéro 450, rue Sussex à l'entrepôt W. O. McKay.

Liqueurs françaises et italiennes, Barton et Gastier, St. Julien, Sauterne, Brison, Ayala, Chateau-Ray, F. H. Mumm, Chartreuse, Kummel, Bonelli fino, Caracac, Morasko Vermouth, Torino, Bau-de-Vio, Gin, en fûts et en caisse. CIGARES de qualités variées, importés et Canadiens. Ordes promptement exécutés, effets livrés à domicile. NO. 450, RUE SUSSEX W. O. MCKAY, Propriétaire, Ottawa, 5 Déc. 1884 1 an

ACTE de 1883 CONCERNANT LA Vente des Boissons

Toute application pour licence d'hôtel, de magasin et de buvette en vertu de l'acte ci-dessus mentionné, devra être envoyée à mon bureau, No 46 rue Sparks, avant le 1er jour de mars prochain. Les pétitions pour toutes autres licences que cet acte permet d'accorder, devront être envoyées au moins quatre jours avant l'assemblée du bureau des commissaires. Par ordre du bureau, HECTOR McRAE, Inspecteur en Chef, Ottawa, 21 Février, 1885.

Chemin de Fer Canadien du Pacifique

DIVISION DE L'EST. Ligne Courte ENTRE OTTAWA ET MONTREAL Arrangements d'hiver, commenceront Lundi, 24 Nov. 1884

Table with columns: Tableau des Hrs., Express Direct, Express Local, Express Local, Express Local, Express Local.

O'ÉLÉGANTS CHARS PALAIS sont attachés aux trains de vitesse entre Ottawa et Montréal.

Connections à Montréal avec les trains de chemins de fer pour Québec, Halifax, Saint-Jean, Boston, à tous les points de la Nouvelle-Écosse.

La nouvelle ligne entre Ottawa, Toronto et l'Ouest, ouverte le 11 août 1884: L'Express du jour quitte Ottawa à 12.15 pm

" Arr. à Toronto à 10.00 pm " du soir quitte Ottawa à 1.05 pm " Arr. à Toronto à 8.45 am " du jour quitte Toronto à 9.20 am " Arr. à Ottawa à 6.07 pm " du soir quitte Toronto à 7.00 pm " Arr. à Ottawa à 5.17 am

Chars palais élégants sur les trains du jour. Chars dortoirs somptueux sur les trains de nuit.

Connections à Smith's Fall pour Brockville et le chemin de fer du Grand Tronc; aussi pour le chemin de fer Utica and Black River et ses nombreuses connections pour le sud et l'est.

Connections à Toronto pour tous les points à l'ouest, sud-ouest et nord-ouest. Pour les billets, le prix du passage, les sièges dans le char-salon, la table de départ des trains pour le haut de l'Ottawa et tous les autres services locales et autres informations concernant les passagers s'adresser au bureau des billets.

42 RUE ELGIN GEO. W. HIBBARD, Assistant-Agent-Général des ARCHER BAKER, Surintendant-général. W. C. VAN HORNE, Vice-Président.



Résumé Télégraphique

CANADA
On se propose d'établir à Toronto une société de zoologie et d'acclimatation.

L'assemblée législative de Québec n'a siégé qu'une heure hier. L'honorable M. Robertson a déclaré que les estimations budgétaires sont actuellement entre les mains de l'imprimeur et qu'elles seront communiquées à la Chambre dans quelques jours.

ETATS-UNIS
Tous les bureaux publics à Washington ont été assésés hier par une foule de solliciteurs d'emplois sous le gouvernement.

La condition du général Grant s'est quelque peu améliorée. Les employés du chemin de fer Washash se sont tous mis en grève. La phthisie fait des ravages épouvantables parmi les sauvages de Little Rock.

EUROPE
Les Albanais viennent de se révolter contre la Turquie. Les voyageurs canadiens en Egypte ont offert de se réengager pour la campagne d'automne si on veut leur donner doubles gages.

Un journal persan dit que plusieurs notables de Hérat sont arrivés à Sarakhs pour demander aux Russes d'annexer Hérat. L'exposition universelle à Paris aura lieu au Champ de Mars, et les bâisses coûteront dix millions de dollars.

COURRIER DE HULL

11 mars
Voici notre bonne ville de Hull lancée pour tout de bon dans la voie du progrès. Le conseil de ville, à sa dernière assemblée, après avoir décidé de préparer un règlement de santé, c'est tout un événement pour nous, a accepté l'offre de M. Thibault, de cette ville, de pourvoir la ville d'une eau pure et saine. M. Thibault devra, à cette fin, construire un réservoir tout près de l'école St Antoine. L'eau, qui devra être prise à la tête du ruisseau Brigham, sera conduite au dit réservoir au moyen de tuyaux placés dans la terre à plusieurs pieds de profondeur. Deux pompes d'une grande force, placées dans le ruisseau Brigham conduiront l'eau dans les tuyaux. M. Thibault devra faire tous les travaux et fournir tout le matériel, à ses propres frais, et sans qu'en coûte un seul sou à la ville. Pour l'indemniser de son trouble et de ses dépenses, les charroyeurs d'eau, qui seront tous obligés, bien entendu, d'aller s'approvisionner à ce réservoir devront payer à M. Thibault deux cents par chaque barrique d'eau. Le même droit sera imposé sur les particuliers qui ont l'habitude de charroyer eux mêmes leur eau. M. Thibault aura le privilège de fournir ainsi l'eau durant l'espace de vingt ans. Les citoyens de cette ville, qui étaient obligés, bon gré malgré, de boire l'eau sale et malpropre que leur servaient MM. les charroyeurs d'eau, vont se réjouir de cette importante amélioration. Après cela qui osera prétendre que nous n'habitons pas une ville civilisée!

Les amendements à la charte devront être pris en sérieuse considération à la prochaine assemblée du conseil, qui aura lieu demain soir. En traitant ce sujet nous ne saurions trop recommander à nos Ediles le calme et la prudence.

20 lbs Cassonade Blanche \$1.00
15 de Sucre Granulé \$1.00
Une magnifique lampe valant \$2.50 pour \$1.00

Oscar McDONELL
ÉPICERIES, PROVISIONS, VERRERIES, VAISSELLE
101 RUE RIDEAU.

SOEUR SAINT-CYPRIEN (NÉE DE BANVILLE)

La mort vient de clore une existence qui a fait peu de bruit dans le monde, mais qui n'en est pas moins précieuse devant Dieu.

Mademoiselle Louise Agathe Alphonsine de Banville, était née à Saint-Germain de Rimouski, en 1858. Par sa mère, elle descendait de l'ancienne famille des Le Page, premiers seigneurs de Rimouski, famille qui a fourni à l'Eglise un grand nombre de religieuses et plusieurs prêtres, à commencer par l'abbé Louis Le Page, de Sainte Claire, Vicaire Général, seigneur et fondateur de Terrebonne.

Mademoiselle de Banville avait reçu de sa mère un grand esprit de foi qui anima toutes ses actions, et qui s'est manifesté surtout dans les derniers instants de sa vie.

Commencant sous instruction chez les Dames de la Congrégation de Rimouski, elle se fit remarquer par ses beaux talents et par une piété pleine de douceur et d'amabilité. Aussi les bonnes sœurs disaient qu'il suffisait de la voir pour l'aimer, et elles entrevirent pour elle un avenir brillant si elle voulait se donner au monde. Mais la jeune élève comprit qu'elle devait employer pour Dieu les dons que Dieu lui avait accordés si largement. Elle voulut mener une vie cachée, en se consacrant à l'enseignement. Entrée à l'Ecole Normale de Québec, la aussi elle frappa ses Maîtresses et les Dames Ursulines par ses excellentes dispositions d'esprit et de cœur.

Douée d'une constitution frêle et délicate, elle avait cependant un caractère très ferme qu'elle températ par beaucoup d'amabilité, comme nous l'avons dit; dans la direction de son école; elle réussissait à un haut degré le Savoir et fortifier de la Sainte Ecriture. Mademoiselle de Banville avait, en 1883, la direction d'une classe considérable à Ottawa, et le Bureau des Ecoles Séparées lui témoigna la plus vive satisfaction à son départ. Partout où elle a enseigné, elle a su gagner, dès les premiers instants, l'amour et le respect de ses élèves, même de ceux qui avaient jusque-là la réputation d'enfants paresseux et insubordonnés. Il va sans dire qu'elle gagnait en même temps l'estime et la confiance des parents et des autorités scolaires.

Mais une terrible maladie, la consommation, l'avait depuis quatre ans désignée pour sa victime.

Mademoiselle de Banville ne se fit pas illusion et dès les débuts de la maladie elle se prépara au sacrifice de sa vie, tout en continuant de remplir ses devoirs d'institutrice; elle n'a mit que plus d'attention à instruire et à bien élever les enfants de son école.

Elle a tenu à remplir les obligations de son état, pour ainsi dire jusqu'au dernier moment. Elle enseigna jusqu'au moment où les forces du corps venaient à manquer, il fallut céder au mal. Comprenant que sa fin approchait, elle se fit transporter à l'Hôtel-Dieu de Montréal, afin de se séparer encore plus du monde et pour trouver, dans les discours et les exemples de ses bonnes sœurs, cet aliment de piété dont elle devenait de plus en plus avide.

Quelques jours avant sa mort elle obtint la faveur de prononcer ses vœux de religion, afin de s'unir plus étroitement à Dieu comme elle l'avait si ardemment désiré. Après avoir dit adieu aux bonnes religieuses qui l'assistaient, le sourire sur les lèvres, elle s'endormit dans le Seigneur le 4 du mois de mars.

Quand on est témoin d'une fin aussi heureuse, au milieu des larmes que la mort fait toujours verser, il semble qu'on voudrait mourir aussi pour partager le bonheur de ceux qui partent.

Adieu, des voix étranges l'appellent dans les airs, Charmante sœur des anges: Leurs bras te sont ouverts: Parmi le Chœur Céleste, Vas-tu songer un peu Au banni qui seul reste, Et qui te dit: "Adieu."

Nous offrons nos sympathiques condoléances à la famille éplorée, qui, en regrettant cette âme si éditante pendant sa vie, doit trouver dans la paix et le calme de ses derniers moments, l'assurance de ses consolations.

COMMUNIQUÉ.
Extrait d'une lettre de condoléances envoyée de la communauté de l'Hôtel Dieu de Montréal.

..... Votre chère petite fille, âgée de 27 ans, avait été admise ici un mercredi et le 27ème anniversaire, sur l'ordre de l'apparition, Bernadette fait jaillir une source dans la grotte de Lourdes. Elle se trouvait ainsi sous la protection toute particulière de N.-D. de Lourdes.

La mort de cet ange eut lieu le 4 mars, un mercredi, à 3 1/2 heures p. m., juste au moment où le corps de notre vénérée sœur Launière âgée de 87 ans était déposée au chœur de la communauté.

La plus âgée Sœur en même temps que la plus jeune se rencontrent devant le bon Dieu; l'une avec ses 87 ans de pauvreté et de bonnes œuvres, l'autre avec ses 27 ans de beauté virginale, de candeur, d'innocence et de vie cachée en Dieu.

Les obsèques ont lieu le 6 mars fête du Saint-Suaire... une heure avant sa mort, la chère sœur vénéra avec piété l'image de la Sainte Face, et c'est sous le regard attendri de Jésus que, toute rayonnante de vertus, elle expire et paraît devant la Face adorable de son Dieu, comme une victime d'agréable odeur pour les outrages que cette Face adorable reçoit dans les temps mauvais que nous traversons. Quel beau jour que celui de son inhumation!

Puisse notre chère petite vierge unie à ses compagnes du ciel entendre les prières des exilés sur la terre!

Union Saint-Thomas

Les membres de cette société sont priés de se réunir à leur salle (vis à vis la basilique) dimanche, le 15 courant, à 7 1/2 heures a. m. précises, pour se rendre en corps à la célébration de la fête patronale de l'Union St Joseph de Hull.

N.B.—Les membres qui n'ont pas d'insigne pourront s'en procurer à la salle.

Par ordre, M. A. RATTAY, ISIDORE COTÉ, Sec. Archiviste. Président.

LE MONDE ET LA VILLE

Les courses annuelles du club de raquette des Carabiniers auront lieu demain sur le carré Cartier.

Deux industriels américains ont loué le "Royal Skating Rink" pour en faire un patinoire à roulettes.

Les cochers de place ont été notifiés que dorénavant leurs voitures devront être munies de lanternes à nuit.

On constate qu'en certains endroits de la rue Wellington la gelée a pénétré le sol à une profondeur de sept pieds. Léont Grandi, cet Italien accusé d'avoir poignardé l'un de ses camarades, il y a quelques temps, subira son procès samedi devant le juge Lyons.

Une assmblée spéciale du bureau des écoles séparées aura lieu probablement avant le mois prochain pour considérer les estimations pour le prochain exercice. Un cultivateur du nom de Hughes, venant d'Osgoode avec une charge de bois, est tombé de sa voiture hier devant le palais de justice et s'est cassé un bras.

L'ingénieur de la cité a demandé des soumissions pour dix mille livres de tuyaux de plomb et seize tonnes de tuyaux de fer. Le délai pour recevoir ces soumissions expire le 25 courant.

Les sociétés St. Thomas, St. Joseph et St. Pierre doivent se rendre à Hull dimanche prochain, accompagnées de la fanfare de Sainte Anne pour célébrer la fête de St. Joseph.

Avis aux fumeurs. M. N. A. Savard épiciier, sur la rue Dalhousie, vient de recevoir un magnifique lot de tabac en torquette portant les noms de "Trappeur" et "Le Carnaval".

Le club des vélocipédistes a tenu son assemblée générale annuelle hier soir. Voici comment il a reconstitué son bureau de direction pour l'année courante.

Président M. G. A. Motherwill réélu; T. M. S. Jenkins, capt; J. W. Halsey, secrétaire-trésorier; H. Roy, lieutenant; S. M. Rogers, sous-lieutenant.

La troupe d'Opéra St. Quentin attire chaque soir au Musée Royal une foule considérable. Il n'est rien de gai comme cette musique d'Opfenbach et les artistes qui la rendent sont presque tous de premier ordre. Il est probable que les "Noces d'Olivette" attireront, ce soir, une foule encore plus considérable que celle d'hier soir.

Le club de raquettes "Le Castor" du collège d'Ottawa, a eu ses courses annuelles hier sur le carré Cartier. Voici la liste de ceux qui ont remporté des prix: Course de 1 mille: ter J. Bertrand, 2e J. McDonald.

Course de 100 verges: 1er T. Brennan, 2e W. Smith.

Course d'un demi-mille: 1er M. Stafford, 2e T. Murphy.

Course de 100 verges (avec barrières): 1er B. McKinnon, 2e C. Hamilton.

Course d'un quart de mille: 1er P. Griffin, 2e F. Devine.

Course de deux milles: 1er C. Poulin, 2e C. Wilson.

AUX DAMES

M. E. Ackroyd a l'honneur d'informer les dames qu'il vient de recevoir les Nouvelles modes du Printemps de Butterick, dont le GRAND LIVRE pour modistes a paru et est en vente à son magasin, No 70, rue Sparks.

N'oubliez pas l'adresse, E. ACKROYD, 70, rue Sparks.

LES RHUMES DE CERVEAU

Le sirop aux hypophosphites est trop connu du public pour qu'il soit nécessaire d'en faire l'éloge; mais comme il arrive d'ordinaire, au printemps, que les Rhumes et les Bronchites se multiplient, il est bon, à cette époque de l'année, de rappeler aux familles que le sirop aux hypophosphites est un remède précieux contre les diverses affections de la gorge et des poumons.

A la même époque, les Rhumes de cerveau deviennent, eux aussi, plus fréquents et il ne faut pas oublier qu'on s'en guérit aisément avec l'Anti-coryza, poudre blanche que l'on prise comme du tabac.

A vendre dans toutes les pharmacies. Dépôt général, à Québec, dans la pharmacie du Dr. Ed. Morin, 314 rue St Jean.

DECES

A l'Hôtel-Dieu de Montréal, le 4 courant. Sœur St Cyprien âgée de 27 ans, née Louise-Agathe-Alphonsine de Banville.



AVIS AUX HOTELIERS

DEBITANTS DE BOISSONS

Toute personne qui désire obtenir licence d'hôtel ou de débit de boissons pour l'exercice qui commença le 1er mai 1885 devra faire parvenir son application à l'inspecteur le ou avant le premier jour d'avril prochain, vu que les plications reçues après cette date ne seront pas prises en considération.

Des formules d'application pourront être obtenues en s'adressant au bureau de l'inspecteur, à l'Hôtel de ville. Heures de bureau: de 10 à 12 et de 2 à 4 chaque jour. JOHN O'REILLY, Inspecteur des licences. Ottawa, 9 Mars 1885.

Après l'inventaire fait de notre stock nous avons décidé d'offrir nos marchandises à des réductions de prix spéciaux, pour ARGENT COMPTANT.

N.B.—Nous garantissons que toutes ces marchandises valent les prix fixés. Pas de déception.

HARRIS, CAMPBELL & Co. RUE O'CONNOR. 4 décembre 1884

O. POTVIN, Barbier et Marchand de Tabac No 164 RUE BROAD, (Vis-à-vis la GARE DU PACIFIQUE).

Des ouvriers sont attachés à cet établissement, pour la coupe des cheveux et la barbe. Dans le département du commerce, se trouve un assortiment complet de Tabacs, Cigares, Pipes, de divers prix et qualités. Aussi Estampilles de la Poste, pour lettres et journaux. Ottawa, 7 février, 1886.

LE MUSÉE ROYAL Cain & Hartray, Propriétaires.

Une semaine, commençant LUNDI, 9 MARS 1886. Nouvel engagement de la Compagnie d'Opéra.

ST. QUINTEN Avec de nouveaux artistes et de nouvelles pièces.

Matinées: Mardi, Jeudi et Samedi. Prix d'entrée: LE SOIR, 15, 20, 30 et 50 Cents, L'APRÈS-MIDI, 10 et 20 Cents.

ROCKWAY A VENDRE A des conditions libérales. C'est un véhicule de seconde main et en bon ordre. S'adresser à F. J. LY, volturier, Coin des rues Maria et Bank. Ottawa, 5 Nov. 1885.

A. & S. NORDHEIMER, TORONTO, MONTREAL, OTTAWA. Steinway & Sons, BOSTON. HAINES BROS., N.Y. GABLER BROS., N.Y. CHICKERING & Sons, New York. LES PLUS CELEBRES PIANOS ET ORGUES DU MONDE. CONDITIONS LIBÉRALES.

ALPHONSE JULIEN. Entrepreneur de Pompes Funébres. 263 Rue DALHOUSIE, Ottawa. Ci-devant occupé par M. Jos. Sénécal.

M. ALPHONSE JULIEN, bien connu à Ottawa, désire annoncer au public d'Ottawa et de ses environs qu'il a ouvert un magasin de pompes funébres. Toute commande qu'on voudra bien lui confier sera exécutée avec promptitude et soin. Prix très modérés. On peut s'adresser la nuit comme le jour. Deux MAGNIFIQUES CORBILLARDS sont à la disposition du public. Ornaments et décorations de chambres funéraires fournis sur demande. ALPHONSE JULIEN, propriétaire. 3 mai—1 an

Grande Vente à Sacrifice DE PORCELAINES, VAISSELLE ET VERRERIE. Tout doit être vendu au prix courant afin de faire place pour les nouvelles marchandises d'automne qui nous viennent d'Europe. C. S. SHAW & Cie., Importateurs directs. Ottawa, 21 Janvier 1884.

MORTGAGE SALE! There will be offered for sale by Public Auction, at 12 o'clock, noon, on Tuesday 17th day of March inst., at the office of L. A. Olivier, No. 569 Sussex street, in the City of Ottawa, under the Power of Sale contained in a certain Mortgage which will be produced at the time of sale: the following lands namely: East half of lot No. four, on the North side of Ottawa street, in the City of Ottawa.

AMERS CANADIENS ou TRESOR DES DYSPÉPTIQUES. Cette préparation agit, outre la Dyspepsie des Tuberculeux ou poitrinaires, les indigestions, les Névralgies, les Débilité générale, les maladies du Foie et des Reins, les hypochondries et les Rhumatismes. Préparé par le Dr N. LACERTE, Lévis, P.Q. Prix: 30 cts la bouteille. En vente chez les pharmaciens et en dépôt chez ELZEAR ALARIE, 71 rue Bolton, Ottawa.

E. G. LAVERDURE MAGASIN GÉNÉRAL DE FERRONNERIE. Vous trouverez chez moi tout ce qu'il faut dans cette ligne. Outils, Clous, Câble, Chaines, Etc. Peintures, Huiles, Vernis, Vitres, Mastix, Etc. Comme par le passé un assortiment complet de QUINCAILLERIE. 69 & 71 Rue WILLIAM.

Ma. dougall, Macdougall & Belcourt, AVOCATS, PROCUREURS. Agents pour les affaires de la Cour Supérieure, le Parlement, et des Départements du Canada, etc. "Scotish Ont. rio Chambers" coin des rues Sparks et Elgin, Ottawa.

Hotel du Castor 451 et 453 rue Sussex, Ottawa. Les agents-voyageurs trouveront bon nombre de voitures toujours prêts à cet effet. Prix modérés. Un téléphone est attaché à l'établissement. E. CHEVRIER, propriétaire. Ottawa, 18 déc. 1884.

SEUL DEPOT A HULL POUR LA VENTE DU "CANADA" Chez M. Z. GROLEAU, Rue Principale.

GRAND Magasin de Meubles L. GRATTON, Entrepreneur menuisier, meublier, No. 530, Rue 888 E. X., Ottawa.

Construction et réparation de Maisons Meubles de toutes sortes pour, Chambre à coucher, Salon et Salle à manger. Le tout exécuté avec soin, par des ouvriers compétents, et à DES PRIX TRÈS MODÉRÉS.

POMMES POMME POMMES Charles Donald & Co., 79, RUE QUEEN, LONDRES, E. O. Seront heureux de correspondre avec les propriétaires de vergers, les marchands et les expéditeurs de pommes du Canada, en vue du commerce d'automne et du printemps. M. M. Donald & Co., donneront aussi les facilités accoutumées à leurs pratiques qui auraient besoin d'avances.

Nouvelle Annonce Le soussigné remercie ses nombreuses pratiques pour l'encouragement libéral qu'elles n'ont cessé de lui accorder depuis qu'il est dans le commerce. Aujourd'hui il a le plaisir de les informer qu'il vient de recevoir 10,000 pièces de Tapisserie Chinoise.

Nouvellement importée, avec aussi un lot de peitrou fleuris pour chaises. Papier vert de 36 x 42 pouces. Papier doré et argenté. Livres de Messe Anglais et Français, et une foule d'autres articles religieux, pour écoles, trop longs à énumérer ici. Venant également d'être reçu un assortiment complet de CHAPEAUX du PRINTEMPS et de L'ÉTÉ, à très bas prix. Verreries, Bijouteries, etc., de première choix; Vaisselle anglaise, à très bas marché.

On continue comme ci-devant à repasser, teindre et repasser toutes sortes de fourrures, à des prix modérés. EDWARD THEREAU, 290 Rue DALHOUSIE. 21 Nov. '84

HÉMORRHOÏDES—HANNUM SUR LE REMÈDE MIRACULEUX BÉNATINE contre les hémorrhoides: Guérison certaine, remède général, en usage. États-Unis et Canada. BUREAU PRINCIPAL, 101 RUE SPARKS, OTTAWA.